



PARASHA BERESHIT VAYISHLAJ "¿Qué hay en los dos nombres?"

Por: Eliyahu BaYona
Director Shalom Haverim Org
New York



Bereshit 32: 4 - 36:43 y Ovadía 1:1 al 1:21

- Vayishlaj– Y envió = וישלח
- Vayishlaj Ya'akov mal'ajim lefanav el-Esav ajiv artsah Se'ir sdeh Edom.
 - Y envió Jacob mensajeros delante de él a Esaú, su hermano, a tierra de Seír, al campo de Edom,



- Muchos años después de su matrimonio con Rajel y Leáh, Jacob recibió la noticia de Dios de que era hora de regresar a casa.
- Jacob envió mensajeros para encontrarse con su hermano Esaú.
 "Díganle que su siervo Jacob ha estado con Labán hasta ahora.

- Díganle que he adquirido rebaños y manadas y criados.
- Díganle que busco favor en sus ojos.
- Los mensajeros pronto volvieron.
- "Tu hermano viene a tu encuentro, pero hay 400 hombres con él".

- Jacob le tenía mucho miedo a su hermano (porque Jacob había engañado a su padre para que le diera la bendición especial de primogénito que estaba destinada a Esaú).
- Entonces Jacob dividió su campamento diciendo: "Si Esaú derriba un campamento, el otro escapará".

Génesis 32: 4 - 36:43 y Ovadía 1:1 al 1:21

 Acto seguido, Jacob dijo: "Oh Dios de mi padre Abraham y Dios de mi padre Isaac, Dios que me dice que regrese a mi país y que el Todopoderoso me hará bien. Libéreme de la mano de mi hermano, porque temo que me mate a mí y a mi familia, aunque usted prometió hacer que mis descendientes sean como la arena en el mar".

- Esa noche, Jacob apartó regalos para Esaú de sus rebaños y propiedades.
- Dio instrucciones a sus sirvientes para que vayan uno por uno, con un espacio en el medio, para presentar a Esaú estos regalos.
- Jacob lucha con el ángel de Dios

- Jacob lucha con el ángel de Dios
- Mientras los sirvientes llevaban los regalos de Jacob a Esaú, Jacob llevó a su esposa e hijos a otro campamento.
- Jacob se quedó solo en el campamento y alguien luchó con él hasta el amanecer.

- Cuando el que luchó con Jacob vio que era imposible ganar, aquel tocó la articulación superior del muslo de Jacob y se dislocó.
- Entonces el que estaba luchando contra Jacob dijo: "Déjame ir porque el día se está rompiendo".
- Pero Jacob respondió: "No te dejaré ir a menos que me bendigas".

- "¿Cómo te llamas?" Preguntó el luchador.
- "Jacob".
- "Entonces tu nombre ya no será Jacob, sino Israel, porque prevaleciendo en esta lucha te has convertido en el poder dominante delante de Dios y los hombres".

- El que luchó contra Jacob no le dio un nombre, sino que bendijo a Jacob.
- Jacob luego llamó al lugar Peniel:
 "Porque he visto cara a cara a la Divinidad y mi persona se ha mantenido intacta".
- Entonces Jacob se alejó cojeando.
- Jacob se encuentra con Esaú

- Jacob se encuentra con Esaú
- Jacob levantó sus ojos y miró y ¡he aquí! Esaú venía con 400 hombres.
- Jacob inmediatamente alineó a sus familias: las criadas y sus hijos, seguidas de Lea y sus hijos, y luego Rajel y José al final.

- Luego Jacob se adelantó a ellos y se inclinó en el suelo siete veces hasta que se acercó a su hermano.
- Esaú corrió a su encuentro y lo abrazó, se posó sobre su cuello y lo besó, y lloraron.
- Después de que las familias de Jacob se presentaron con venias, Esaú se volvió hacia Jacob.

- "Recibí tus regalos, pero tengo muchos. Guárdalos".
- Jacob: "Pero fueron para ti un tributo de mi mano.
- He admirado tu rostro como juez y me has aceptado con amabilidad.

- Por favor, toma mi bendición, que te fue traída porque Dios me ha favorecido con ella y luego, tengo todo".
- Esaú lo tomó, luego se ofreció a acompañar a Jacob a su ciudad donde vivía.
- Jacob optó por seguir el ritmo natural de su viaje.

- Jacob luego viajó a Sucot y construyó cabañas para su propiedad.
- Luego fue a una ciudad cercana y compró algunas tierras a los hijos de Hamor para poder construir un altar.
- En el memorial, Jacob proclamó: "Dios es el Dios de Israel".

- La violación de Dinah
- Dina, la hija de Lea y Jacob, fue a explorar el área.
- Shejem, el hijo de Hamor el Hivita, el príncipe en la tierra, vio a Dinah, la tomó y la violó.
- Pero su alma se aferró a Dinah y él amaba a la muchacha y le pidió a su padre que la diera para él como esposa.

- Jacob y todos los hombres escucharon que Dina había sido contaminada y sus corazones estaban llenos de tristeza y enojo.
- Pronto, el padre de Shejem se acercó a Jacob y le pidió permiso para que Dinah se casara con su hijo.
- Ofreció una gran dote.

- Shimon y Levi lideran una masacre
- Los hijos de Jacob hablaron por su padre: "No podemos hacer esto para entregar a nuestra hermana a un hombre que tiene prepucio, porque eso es una desgracia para nosotros. Sin embargo, si quieres circuncidar a tus hombres, entonces nos convertiremos en un solo pueblo. Pero si eliges no circuncidar, tomaremos a Dinah y nos iremos ".

- Ahora, el hijo y el padre y el resto de los hombres fueron circuncidados.
- En el tercer día, cuando los hombres sufrían, los dos hermanos de Dinah, Shimon y Levi, vinieron y mataron a todos los hombres de esa ciudad, incluido el hombre que violó a su hermana.

- Luego tomaron la propiedad de la gente y tomaron cautivas a todas las mujeres y niños.
- Pero Jacob le dijo a Shimon y Levi:
 "Me has traído problemas. Me
 desacreditas entre las personas que
 viven en Canaán. Se juntarán y nos
 atacarán a todos nosotros ".

- Más tarde, Dios le dijo a Jacob: "Ve a Beth-el y vive allí y haz un altar a Dios".
- Ahí, Jacob hizo que todos los cautivos se purificaran, se cambiaran de ropa y le trajeran sus dioses extranjeros.
- Jacob sepultó a estos dioses debajo del roble en la ciudad de la violación.

- Rajel muere durante el parto
- La gente de Jacob luego fue a Beth-el, donde luchó esa noche.
- Dios se apareció a Jacob y Dios lo bendijo.
- "Tu nombre nunca será Jacob, sino Israel. Yo soy Dios, el Todo Suficiente. Sé fructífero y multiplícate, y reyes saldrán de tus entrañas. Y la tierra que le di a Abraham e Isaac, te la daré".

- Entonces, Jacob erigió un memorial allí.
- Ahora Rajel estaba embarazada.
- En su viaje, ella tuvo dificultades para dar a luz.
- La partera le dijo: "No temas, porque este también es un hijo para ti".

- Cuando su alma se fue a la muerte, ella lo llamó Ben-oni, pero Jacob lo llamó Benjamín.
- Enterraron a Raquel con una lápida.
- Jacob viajó a su padre Isaac en la tierra de Canaán.
- Isaac murió a los ciento ochenta años con sus hijos, Esaú y Jacob, enterrándolo.

Génesis 32: 4 - 36:43 y Ovadía 1:1 al 1:21

 Esaú llevó a sus familias y sus propiedades a otra tierra, lejos de su hermano Jacob, porque su riqueza era demasiado grande para que pudieran vivir juntos.

¿Qué hay en los dos nombres?

Por el rabino Eliyahu Hoffmann

"Y [Ya'akov] construyó allí un altar, y lo llamó El E-l E-lokei Israel" (33:20)

En su nivel más simple, el versículo anterior no es claro en cuanto a quién llamó a qué, ¿qué?

¿Fue Ya'akov quien llamó al altar El Elokei Israel/Dios el Dios de Israel?

¿O fue Ya'akov quien llamó a Hashem, el Dios de Israel?

Rashi presenta una interpretación sumamente impactante: "De aquí derivamos que Hashem llamó a Ya'akov El – Dios", entendiendo el versículo como: "Y Él [Dios] lo llamó [Ya'akov] El – Elokei Israel/Fue el Dios de Israel [Quien lo hizo]".

Si bien en ocasiones uno puede referirse a una "persona divina", lo que probablemente quiere decir es que la persona es santa, tal vez una referencia al aura divina, que es la Shejiná, que lo rodea.

¿Cómo debemos entender que Hashem llamó a Ya'akov El-l?

¿Cuál es el significado de este título tan inusual y por qué se aplicó específicamente a Ya'akov?

El Rebe de Tzanz señala la Guemará (Berajot 13a) que dictamina que desde el momento en que el Santo, Bendito sea, cambió el nombre de Avram a Avraham (Bereshit/Génesis 17:5),

quien continúa refiriéndose a él como Avram está violando el versículo (ibid.), "Y tu nombre [de ahora en adelante] será Avraham".

Sin embargo, la Guemará señala que, aunque a Yaakov se le dio el nombre Israel, está permitido seguir llamándolo Yaakov, ya que la propia Torá lo hace (es decir, se refiere a él como Yaakov después del cambio de nombre), como está escrito (46:2):

"Y Dios le dijo a Israel en una visión de la noche, y dijo: 'Yaakov, Yaakov".

Nos quedamos preguntándonos por qué, de hecho, se cambió exclusivamente el nombre de Abraham, mientras que el nombre de Yaakov, Israel, fue meramente un agregado que no negó su nombre anterior.

"Un Dios [E-l] de venganza es Hashem; un Dios de venganza se manifiesta" (Tehilim/Salmos 94:1).

¿Por qué este versículo se refiere a Hashem usando los nombres E-l y Hashem [YKVK], mientras que todo el tiempo lo llama un Dios de venganza?

Generalmente, cuando Hashem se relaciona con nosotros a través de los atributos Divinos de misericordia y bondad, se lo llama Hashem [YKVK], que denota bondad.

Cuando Hashem se relaciona con nosotros a través de la ira, el juicio severo y la venganza, se lo llama Elokim.

Sin embargo, aquí tenemos venganza y YKVK y E-l, que también es un nombre que denota bondad, todo en uno.

El Baal Shem Tov señala que los conceptos de castigo y juicio tienen en gran medida el fin de despertar al hombre de sus caminos pecaminosos. Sin embargo, señala que hay una forma más agradable de despertar al pecador de su letargo: colmándolo de bondad:

Un simple muchacho se despertó una vez por los sonidos de caballos y carruajes que pasaban por los estrechos callejones de su aldea remota.

Curioso, se levantó de su cama y salió a la calle para controlar el alboroto. Pasaron carros uno tras otro, muchos de ellos rociándolo con indiferentes olas de barro y piedritas, hasta que finalmente pasó el que claramente era el carro principal.

En medio de él, sin que el simple muchacho lo supiera, estaba sentado el rey.

"¿Por esta pomposidad me desperté de mi sueño?", escupió el joven en el carruaje, y sus esfuerzos cayeron de lleno en la mejilla del rey.

El rey, sorprendentemente, hizo oídos sordos a los previsibles gritos de "¡Que le corten la cabeza!".

En cambio, llevó al muchacho a su carruaje real y regresó con él al palacio. "El muchacho nunca ha visto a un rey antes", les dijo a sus iracundos consejeros. "¿Qué esperaban?".

El pecador muchacho se convirtió en el invitado personal del rey.

Cuanto más tiempo pasaba en el palacio, viendo a los honorables dignatarios que venían de lejos para pasar unos momentos en presencia de su alteza real, más fuera de lugar se sentía.

"¿Qué estoy haciendo aquí?", comenzó a preguntarse. "No sólo no puedo siquiera empezar a comprender la gran sabiduría del rey y su inmensurable influencia, ¡sino que tuve la estúpida audacia de escupirle!". Cuando un día el muchacho se arrojó a los pies del rey y le rogó perdón, el rey se sintió reivindicado.

Sabía que había logrado mucho más al permitirle al ingenuo muchacho vislumbrar la realeza de lo que hubiera logrado con azotes y trabajo.

A veces, explica el Baal Shem Tov, en lugar de reprendernos a través del castigo, Hashem nos castiga a través de una bondad inmerecida.

Nos permite vislumbrar brevemente Su grandeza y la infinita bondad con la que constantemente derrama sobre el mundo, con la esperanza de que nos impulse a mejorar nuestro comportamiento. El hombre sabio reconoce el amor inmerecido que Hashem derrama sobre él y se humilla. El hombre necio piensa que lo merece.

Los dos nombres, Yaakov e Israel, se refieren a los dos aspectos de este fenómeno. Israel es un nombre de grandeza: Porque has reinado sobre los ángeles y sobre los hombres.

Ya'akov es un nombre de humildad; la raíz de Ya'akov es ekev, que significa talón, la parte más baja del cuerpo humano.

Es solo a través de esta existencia de dos facetas (la humildad total ante los grandes logros) que el éxito y la prosperidad se convierten en canales aún más fuertes de teshuvá/arrepentimiento que la reprensión.

Por eso, explica el Rebe de Tzanz zt"l, el nombre Israel nunca tuvo la intención de reemplazar a Ya'akov.

Cuando Ya'akov alcanzó la grandeza, pero siguió siendo el mismo hombre humilde que siempre había sido, recibió el nombre Israel, el nombre de la grandeza, para complementar su humildad.

Si dividiéramos las 22 letras del alef beit en dos grupos iguales, dice el Rebe, alef estaría a la cabeza del primer grupo, mientras que lamed, la duodécima letra, lideraría el segundo.

El primer grupo de letras, explica el Sanzer Rav, son la "cara" o el lado luminoso del alef beit, mientras que el segundo grupo se convierte en la "parte posterior" u oscura de las letras.

La combinación de alef con lamed, o El, uno de los nombres de Dios, representa la fusión de la luz y la oscuridad, de la bondad y el juicio, del éxito y la modestia.

Ya'akov acababa de luchar con el ángel y había ganado.

Su éxito fue sin duda motivo de celebración, pero no hubo ninguno. Incluso después de recibir el nombre de Israel, "porque luchaste con los ángeles y ganaste", en esencia siguió siendo Yaakov ish tam/Yaakov el hombre sencillo. Construye un altar sobre el cual colocar sus ofrendas de agradecimiento a Hashem.

A sus ojos, no merecía lo que había logrado.

Atribuyó su grandeza a la infinita bondad de Hashem.

Y Hashem lo llamó E-l – tú – Yaakov/Israel – eres la síntesis perfecta entre alef y lamed, entre la grandeza que has alcanzado y la humildad que conservas.

Ante Quién te Inclinas?

- Basado en El Zohar Bereshit 189ª- Traducido y anotado por Rahmiel-Hayyim Drizin
- "Y pasó delante de ellos y se inclinó hasta el suelo siete veces".
- El rabino Elazar citó el versículo:

 "porque no adoraréis a ningún otro
 Di-s: porque el Todopoderoso, cuyo
 nombre es Celoso, es un Di-s celoso".

 (Éxodo 34:14)

¿Cómo pudo Jacob, el más grande de los patriarcas, el elegido para ser la porción perfecta de Di-s y el que está muy cerca de Él, inclinarse ante este malvado Esaú, que está del lado de la idolatría?

¡Porque inclinarse ante él es lo mismo que inclinarse ante otro dios!

Puedes encontrar la respuesta consultando el dicho de que cuando el zorro está en ascenso, [incluso el león] se inclinará ante él.

Esto, sin embargo, no es así, porque Esaú es considerado un idólatra, y Jacob nunca se inclinaría ante ese lado y porción.

- [Para explicar esto, mira que] está escrito, "y así le dirás: ¡Al Viviente! Paz a ti, y paz a tu casa, y paz a todo lo que tienes". (I Samuel 25:6)
- Si está prohibido dar el primer saludo de paz a los malvados [porque Shalom/paz es un Nombre de Di-s], ¿por qué David le dijo esto a Nabal?

Le dijo esto a Di-s [como lo insinúan las palabras adicionales del saludo "al Viviente"] para conectar a Nabal con el Viviente, aunque Nabal pensó que estaba dirigido a él.

De manera similar, "Israel se inclinó sobre la cabecera de la cama". (Gén. 47:31)

¿Se inclinó ante su hijo [José]?

- No, se inclinó ante el lugar donde reposaba la Shejiná [porque la Shejiná se manifiesta sobre la cabeza del enfermo en la cabecera de la cama].
- Aquí también, "Y pasó delante de ellos", [¿Qué añaden las palabras "Y Él"?], lo que significa que la Shejiná suprema que se manifestó frente a Jacob fue delante de él.

- Este es el guardián supremo, que lo vigilaba.
- Cuando Jacob la vio caminando delante de él, dijo: "Ahora es el momento de inclinarse ante Di-s" que iba delante de él.
- Se arrodilló y se inclinó siete veces, "hasta que llegó cerca de su hermano".

No está escrito: 'Se inclinó ante Esaú', pero cuando vio a Di-s caminando delante de él, se inclinó ante Él.

Esto indicaba que no estaba respetando ni adorando a otra persona.

Todo se hizo apropiadamente.

- Felices los justos, cuyas acciones son para la gloria de su Maestro, para no desviarse a derecha o izquierda.
- 1 Esto nos enseña que si vemos a un justo haciendo algo que no parece apropiado, entonces no debemos pensar mal de él, porque no debemos dudar de que no está conectado con el Cielo, y Di-s examina todos los corazones. y conoce todos los pensamientos del hombre.

BeRahamim LeHayyim:

Lo que ves no es necesariamente lo que obtienes.

Las apariencias engañan.

Y todos somos maestros del juicio.

Juzgar a nuestro prójimo por el lado del mérito es una conciencia mesiánica.

¿Pero por qué es tan dificil de hacer?

Quizás el hecho de que somos inferiores se deba a nuestra inseguridad profundamente arraigada, en lo más profundo de todos nosotros.

Que no somos lo suficientemente buenos, lo suficientemente bonitos, lo suficientemente ricos, lo suficientemente bronceados, lo suficientemente inteligentes, lo suficientemente musicales, etc.

Si queremos amar a nuestro prójimo como a nosotros mismos, probablemente deberíamos amarnos a nosotros mismos primero.

Entonces podremos salir.

Cuando uno se ama verdaderamente a sí mismo como es debido, no hay necesidad de "despreciar" al otro, jamás.

Y todas las acciones que parecen problemáticas se resuelven en beneficio del otro.

El Zohar aquí nos da las explicaciones del comportamiento aparentemente extraño de Jacob. Así también debemos explicar lo que consideramos problemático en favor de nuestro prójimo.

- De las enseñanzas del Rabino Neal J. Loevinger y otros
- Al comienzo de la porción de la Torá de esta semana, Jacob envía mensajeros a su hermano Esaú, del que se había distanciado, quien tiene una gran asamblea de hombres que vienen hacia Jacob y su familia.

- La noche antes de conocer a su hermano,
 Jacob lucha con el ángel que cambia su nombre a Israel.
- El encuentro con Esaú transcurre en paz. Cuando Jacob y su familia llegan a la ciudad de Siquem, su hija Dina es agredida sexualmente por el príncipe de la ciudad, y los hijos de Jacob emprenden una tarea de venganza por el deshonor causado.

- Tanto Rajel como Isaac mueren y son enterrados.
- La porción de la Torá termina con una revisión de todos los descendientes de Isaac.
- Jacob experimenta un encuentro que le cambia la vida en Parashat Vayishlaj.

- La noche anterior a su reconciliación con Esaú, se encuentra solo y lucha con un "hombre" a quien los comentaristas han visto comúnmente como un ángel.
- Durante su lucha, el ángel hiere el muslo de Jacob.

- Algunos comentaristas dicen que siempre cojeará y que el dolor permanecerá con él por el resto de su vida.
- Jacob aprende que no es suficiente haber tenido esta extraña e intensa experiencia. Él le dice (Génesis 32:17),
- "Entonces él dijo: 'Déjame ir, porque está amaneciendo'.

- "No te dejaré ir, a menos que me bendigas".
- Él le dijo: '¿Cuál es tu nombre?'
- Él respondió: , 'Jacob'.
- Él dijo: 'Ya no será tu nombre Jacob, sino Israel, porque has peleado con Dios y con los hombres, y has vencido.'" (Génesis 32:26-28)

- Completamente solo en la noche antes de que finalmente se reúna con su hermano Esaú, Jacob es abordado por un extraño misterioso, que lucha con él hasta el amanecer.
- El texto dice que esta figura es un "hombre", pero la mayoría de los comentaristas asumen que era una especie de ángel o una visión sagrada.

- Jacob aguanta hasta que puede llegar a comprender el momento; al final de la lucha, el luchador misterioso anuncia que Jacob, al igual que su abuelo Abraham, recibirá un nuevo nombre.
- Ha habido muchas, muchas interpretaciones de la "lucha contra Dios" de Jacob.

Cuál es mi verdadero nombre?

 Algunos comentaristas, como se señaló anteriormente, entienden esto como un encuentro con un ángel, y algunos, especialmente Rambam, entienden que Jacob experimentó algún tipo de visión sagrada, en lugar de un combate real.

Cuál es mi verdadero nombre?

 Si bien la mayoría de los comentaristas se enfocan en el significado homilético del cambio de nombre de Jacob, tienden a pasar por alto el pasaje anterior, presumiblemente asumiendo que es solo una configuración retórica para anunciar el nombre Yisrael.

- Al preguntar el nombre de Jacob y obtener la respuesta "Jacob", el mensajero puede anunciar de manera más dramática el nuevo nombre por el cual se conocerá a Jacob.
- En esta línea, Radak (R. David Kimchi, comentarista francés del siglo XII) parece explicar la pregunta del ángel como una mera formalidad:

- Esta pregunta es una apertura a la conversación, como
- "¿Dónde estás?" (Génesis 3:9) y
- "¿Qué es eso que tienes en la mano?" (Éxodo 4:2),
- y otros lugares semejantes, porque sabía su nombre cuando le fue enviado.

- El primer ejemplo que ofrece Radak de una pregunta retórica es de la historia del Jardín del Edén.
- Después de que el hombre y la mujer comen del fruto del árbol del conocimiento, se vuelven conscientes de su desnudez e intentan esconderse de Dios en el Jardín.

- Dios pregunta, ¡sabiendo muy bien la respuesta!, "¿dónde estás?"
- El segundo ejemplo de Radak proviene de la experiencia de Moisés en la zarza ardiente.
- Cuando Moisés duda de que el pueblo crea que Dios lo ha enviado, Dios convierte la vara de Moisés en una serpiente, prologando el milagro con la pregunta
- "¿qué tienes en la mano?".

- Nuevamente, tanto Moisés como Dios sabían exactamente lo que estaba en la mano de Moisés, así como el luchador sabía el nombre de Jacob.
- ¿Que está pasando aquí? Podríamos decir que Dios simplemente estaba entablando una buena conversación, pero las historias de la Torá sobre encuentros con lo Divino tienden a ser concisas y enfocadas.

- En cada una de las tres historias que Radak ofrece como ejemplo de una pregunta retórica, el personaje principal está a punto de comenzar un nuevo capítulo en la vida:
- Adán está a punto de abandonar el Jardín, Jacob está a punto de encontrarse con su hermano, del que se ha separado hace mucho tiempo, y Moisés. está a punto de enfrentarse al faraón.

Cuál es mi verdadero nombre?

 Tal vez la pregunta no sea simplemente una apertura de conversación, sino el punto principal de la conversación. En el caso de Jacob, el mensajero parece querer que Jacob piense profundamente sobre el significado de su nombre, que supimos que en su nacimiento representaría la profundidad de su relación problemática con su hermano. (Cf. Génesis 25:25-27 y 27:35-37.)

- El mensajero no solo conoce el nombre de Jacob, sino también su historia: pregunta si Jacob ha luchado lo suficiente con su propia identidad.
- "¿Cuál es tu nombre?" en este contexto, puede entenderse como:
- "¿Sigues siendo Jacob, el engañador, o estás listo para convertirte en Israel, la persona de conciencia?"

- Lo sorprendente de nuestro pasaje es que Jacob recibe una pregunta en respuesta a su demanda de una bendición; me parece que la pregunta en sí es la bendición que recibe.
- La pregunta correcta, en el momento correcto, de la persona correcta, puede cambiar la vida de una persona, permitiéndole verse y comprenderse a sí misma bajo una luz completamente nueva.

- La bendición que recibe es un nombre nuevo, adecuado a la experiencia: se llamará Israel "porque ha luchado con los seres divinos y humanos (Génesis 32:39)".
- Debido al cambio de nombre de Jacob, su identidad ahora está entrelazada con este encuentro y se define por él: como alguien que "lucha" –o lucha– tanto con lo moral como con lo humano.

- El nombre "Israel" es descriptivo y prescriptivo. Ser judío es ser como Jacob: luchar, ser transformado y estirado por la experiencia, e inspirar a una nación definida por la acción.
- Y así es como se da cuenta Jacob cuando dice: "He visto un ser divino cara a cara", la lucha es santa.

- Cuando Dios hace una pregunta, no es en aras de una respuesta, sino en aras de una respuesta interior, un cambio en la persona.
- ¿Quién soy?
- ¿Cuál es el nombre que me he hecho y cuál es el nombre que soy capaz de lograr?

- El simple hecho de formular la pregunta puede llevarnos a una mejor respuesta.
- El solo formular la pregunta, y así demostrar nuestra capacidad de crecimiento e introspección, es una de las mayores bendiciones que tenemos como seres humanos.

- De las enseñanzas del Rabino Moshe Taragin
- Ya'akov soporta toda una vida de confrontación y caos.
- Luchó con su suegro, luchó con los violadores locales de Siquem y, hacia el final de su vida, emigró a un país extranjero para no regresar nunca a su tierra natal.

- En medio de todo este drama, su tenso enfrentamiento con su hermano armado, lleno de cuatrocientos guerreros, es el día más peligroso de su vida.
- Habiéndose asegurado la protección Divina, Ya'akov debería, lógicamente, sentirse seguro de sus perspectivas.

- Además de esa garantía divina, Ya'akov disfruta del apoyo y la protección de un vasto séquito de familias, esclavos y ganado.
- Ya no es un hombre solitario y sin un centavo que apenas escapa de las garras de Esav, ahora es el líder de un clan impresionante.

- Finalmente, debería tener una confianza razonable en sus luchas pasadas, habiendo sobrevivido veinte años de un suegro tortuoso.
- Mientras se enfrenta a Esav, Ya'akov tiene todas las razones para tener una confianza suprema en su victoria final.

Un poquito menos de confianza

 Sin embargo, sorprendentemente, está agitado por la preocupación. Nervioso por el desenlace, adopta numerosas estrategias para asegurar la victoria o, al menos, limitar las bajas.

- Después de dividir su campamento en dos facciones y presentar obsequios y tributos a su furioso hermano, Ya'akov ora desesperadamente por la ayuda divina.
- Concediendo sus temores a Hashem, reconoce la famosa frase: "Katonti" (literalmente "Soy pequeño"), una frase icónica que captura perfectamente su reducida confianza.

- Parece extraño que una persona de una fe tan colosal y de un logro religioso tan poderoso se sienta tan pequeña.
- Aparentemente, a pesar de sus éxitos pasados, Ya'akov tiene numerosas razones para dudar de su futuro.

- Mirando hacia atrás, se ha beneficiado de dos décadas de extraordinaria intervención divina.
- No solo sobrevivió "contra todo pronóstico", sino que regresó como el adinerado jefe de una familia impresionante.
- Habiendo recibido tal abundancia, quizás el "pozo Divino" ahora se agote y ya no pueda esperar generosidad futura.

- No da por sentados los últimos veinte años.
- Además, estaba preocupado por las deficiencias notorias en su comportamiento religioso.
- Ausente durante dos décadas, no estuvo disponible para atender a sus padres ancianos, quienes, dicho sea de paso, continuaron siendo apoyados por su hermano.

- Además, Ya'akov había estado ausente de la tierra de Hashem por más tiempo que cualquiera de sus predecesores.
- Quizás no puede simplemente "lanzarse en paracaídas" a la tierra prometida después de una ausencia tan larga y reclamar contra un hermano rival, que había "trabajado" durante dos décadas.

- Por causas ajenas a él, Ya'akov había incumplido dos mitzvot cruciales y tal vez la "factura vencía".
- Hashem no completa nuestra actuación religiosa. Los pecados de los justos se contabilizan como se consideran los méritos de los malvados.

- A pesar de sus logros religiosos en general, Ya'akov estaba preocupado por el "**shema yigrom hajet**" –quizás el pecado intervenga-, incluso los pecados menores comprometerían su futuro.
- Sigue molesto por la incertidumbre.

- No estaba solo. Mientras estaba momentáneamente preocupado por la incertidumbre de "*katonti*", David Hamélek está continuamente obsesionado por la falta de confianza religiosa.
- Al enfrentarse a enemigos aparentemente interminables, se siente perdido, sin consuelo en ningún resultado seguro.

- Totalmente poco convencido de la seguridad futura, se aferra desesperadamente a Hashem en busca de esperanza y supervivencia.
- Los pecados de su pasado corroen su conciencia, frustrando cualquier optimismo futuro.

- Ya'akov experimenta un destello de incertidumbre, pero en el libro de Tehilim, David está incesantemente inmerso en la inseguridad religiosa.
- Ya'akov en la parashá Vayishlaj y
 David Hamélek en el curso de Tehilim
 muestran el importante equilibrio
 entre la confianza religiosa y la duda.

- La calibración adecuada de los dos es vital para el logro personal, la salud emocional y, más aún, para el éxito religioso.
- Es obvio que una confianza sana en nuestras habilidades y talentos es crucial para nuestros éxitos generales.

- Generalmente mejora nuestra autoestima, conduce a una mejor toma de decisiones y motiva el trabajo duro.
- La confianza es aún más crucial para un crecimiento religioso saludable y duradero.
- El mismo concepto de deber religioso y la observancia de la mitzvá ejerce una presión formidable sobre nosotros.

- Los hombros religiosos tienen un gran peso y grandes expectativas.
- Demasiada presión puede convertirse rápidamente en abatimiento religioso, ansiedad emocional y comportamiento obsesivo.
- Demasiados fracasos y culpa pueden crear un sentimiento perpetuo de decepción religiosa.

- La observancia religiosa no está destinada a sofocar nuestra felicidad emocional ni a causar un exceso de nerviosismo religioso.
- Servir a Hashem está destinado a transformarnos en versiones mejores y más felices de nosotros mismos, dotados de la tranquila confianza que solo la creencia y la fe pueden proporcionar.

- La religión y la ansiedad emocional son una mezcla volátil, y rara vez dura.
- En última instancia, demasiado estrés y demasiada inquietud emocional es insostenible, y el nerviosismo o la culpa persistentes a menudo "expulsan" a alguien de la órbita de la religión.

- Para que la vida religiosa sea exitosa y sostenible, debe estar anclada en la tranquila confianza del éxito religioso.
- Tan importante como es la confianza, también es crucial sentir "falta de confianza" y sentir incertidumbre. La duda saludable es una puerta de entrada al crecimiento personal.

- La confianza suprema nos ciega a ideas más allá de nuestra propia imaginación, mientras que la humildad intelectual nos obliga a sondear las verdades que aún no poseemos.
- La duda para el lego es integridad para el erudito.

- La duda saludable de uno mismo invita a la autocrítica, abriendo nuestro corazón a las opiniones y sabidurías correctivas de los demás.
- Nuestra cultura imbuye el valor de una fuerte confianza, a veces en detrimento tanto de la flexibilidad intelectual como de la atención a los diferentes puntos de vista.

- La duda en uno mismo es aún más valiosa en nuestra práctica y experiencias religiosas.
- La religión se puede definir como una búsqueda sin fin de lo inalcanzable.
- A menudo, el éxito religioso moderado genera satisfacción y estancamiento religioso.

- La sección final de masejet Berajot comenta que las personas justas no tienen respiro ni en este mundo ni en el próximo.
- Luchando constantemente por una mayor espiritualidad, las personas religiosas siempre deben ampliar sus horizontes religiosos.

- Confiados en su práctica religiosa, no obstante, no deberían contentarse con su nivel religioso actual. Buscamos el infinito.
- En esa búsqueda hay poco espacio para la satisfacción.
- En segundo lugar, la duda y la inseguridad nos ayudan a conservar la humildad.

- La auto-introspección y el auto-escrutinio evocan nuestra fragilidad y nuestra dependencia de un Ser Superior.
- Hay una delgada línea entre la confianza y la arrogancia, y la duda saludable nos impide cruzarla.
- La "calibración de confianza" adecuada produce una vida de "equilibrio".

- Las personas aptas son plenamente conscientes de sus talentos al igual que admiten sus limitaciones.
- Las personas religiosamente "equilibradas" se sienten confiadas de manera innata en su relación con Hashem.
- Esta seguridad proporciona equilibrio interno y práctica religiosa compuesta.

- Sin embargo, siempre dudan de sus logros y buscan nuevas perspectivas de oportunidades religiosas, en lugar de descansar en laureles y logros anteriores.
- Se sienten grandes y pequeños a la vez.

POR QUE LOS JUDIOS DAMOS REGALOS EN HANUKA?



- Notas prestadas de Rabbi Jill Crimmings
- Por qué los judíos damos regalos en Hanuka?
- De dónde viene esta costumbre de dar regalos durante la celebración de Hanuka?
- Es una costumbre prestada del cristianismo?
- Analicemos algunos detalles...

- Por qué los judíos damos regalos en Hanuka?
- Todos los rituales judíos tienen una historia, o más exactamente, muchas historias.
- ¿Cómo puede ser que la entrega de regalos de Hanuka, un ritual muy extendido, simplemente se haya tomado prestado de la Navidad?

- Por qué los judíos damos regalos en Hanuka?
- Al parecer hay mucho de verdad en ello.
- La costumbre contemporánea de envolver regalos de juguetes, ropa y joyas surgió junto con la Navidad.

- Por qué los judíos damos regalos en Hanuka?
- Dicho esto, muchos aspectos del ritual de entrega de regalos tienen raíces claramente judías, cada uno de los cuales ha ayudado a sentar las bases para el desarrollo del ritual en lo que es hoy.

- Por qué los judíos damos regalos en Hanuka?
- La primera forma en que podemos entender el dar regalos como una costumbre judía es en la conexión entre dar regalos y ofrecer sacrificios en el templo.
- La historia original de Hanuka, como se cuenta en el primer y segundo libro de Macabeos, se centra completamente en el sacrificio.

- Por qué los judíos damos regalos en Hanuka?
- Los griegos en este tiempo reemplazaron el culto sacrificial con el culto pagano, que luego llevó a la rebelión y la guerra.
- Cuando los judíos derrotaron inesperadamente al ejército griego más fuerte y más grande, se dispusieron a restaurar el templo y el altar que los griegos destruyeron.

- Por qué los judíos damos regalos en Hanuka?
- Establecieron la fiesta de Hanuka como una forma de celebrar la re dedicación (*Hanuka* en hebreo) del altar que les permitía ofrecer nuevamente sacrificios a Dios (I Macabeos 4: 42-56).

- Por qué los judíos damos regalos en Hanuka?
- Si, eso es correcto.
- La historia original de Hanuka tiene que ver con el sacrificio. No se trata solo de la victoria milagrosa de los judíos sobre los griegos, no se trata solo del aceite milagroso.
- Es solo una celebración por el regreso al sacrificio.

- Por qué los judíos damos regalos en Hanuka?
- Aunque el texto del libro de los Macabeos no detalla cómo era la nueva dedicación del altar, podemos postular que se parecía a las ceremonias de dedicación descritas en la Biblia, particularmente la dedicación del Tabernáculo en Números 7.

- Por qué los judíos damos regalos en Hanuka?
- En este capítulo, aprendemos que los jefes de Israel trajeron varios presentes al Tabernáculo.
- Entre los regalos que trajeron se encontraban artículos físicos que se usaban para facilitar el sacrificio, como palanganas, tazones y cucharones de plata (Números 7: 1-8: 3).

- Por qué los judíos damos regalos en Hanuka?
- Un regalo de Hanuka es, por tanto, un regalo que nos permite adorar a Dios, y así es precisamente como los judíos celebraban la fiesta de Hanuka en los años posteriores a su victoria sobre los griegos.
- Todo cambió después de la destrucción del Templo en el 70 EC.

- Por qué los judíos damos regalos en Hanuka?
- El sacrificio ya no era posible y la comprensión de cómo adorar a Dios pasó del sacrificio al estudio y la oración.
- Por esta razón, el festival de Hanuka podría haberse transformado en una fiesta de regalos.

- Por qué los judíos damos regalos en Hanuka?
- En lugar de dar regalos para facilitar el sacrificio, uno daría regalos para facilitar los actos de estudio u oración.
- En lugar de dar una palangana de plata, se podría dar un talit o un Jumash.

- Por qué los judíos damos regalos en Hanuka?
- Sin embargo, como sabemos, los rabinos tomaron la celebración de Hanuka en una dirección diferente.
- Introdujeron el milagro del aceite y se centraron en las leyes que rodean el encendido de la Menorá.

- Por qué los judíos damos regalos en Hanuka?
- La segunda forma en que podemos entender la entrega de regalos como una costumbre judía es con la introducción del *Hanuka gelt* en Europa durante el siglo XVIII.
- **Hanuka gelt** en yidish "dinero" que lo usaban como regalo para jugar al trompo o pirinola. קֹסֶף **késef** en hebreo.

Hanuka Gelt -yidish Kesef - Hebreo



- Por qué los judíos damos regalos en Hanuka?
- Muchos creen que esta costumbre se desarrolló debido a la conexión etimológica entre Hanuka y la educación.
- Hinuj (educación) comparte la misma raíz hebrea (Het - Nun - Kaf) que Janucá (dedicación).

- Por qué los judíos damos regalos en Hanuka?
- Por esta razón, la educación y específicamente el estudio de la Torá se convirtió en una práctica central durante Hanuka.
- El historiador Eliezer Segal sugiere que las familias comenzaron a usar estas sesiones de estudio de Torá durante Hanuka

- Por qué los judíos damos regalos en Hanuka?
- como una oportunidad para dar pequeñas cantidades de dinero a los maestros, quienes de otra manera tenían prohibido aceptar dinero para enseñar Torá. Los padres daban dinero a los niños para que se lo dieran a sus maestros y, finalmente, sugiere Segal, los niños comenzaron a esperarlo ellos mismos.

- Por qué los judíos damos regalos en Hanuka?
- Esto, dice, podría ser el origen de la práctica de dar *Gelt* durante Hanuka.
- Sin embargo, hay algunos que fechan la práctica mucho antes.
- En The Original Janukah Gelt, Marvin Tameanko sostiene que esta costumbre se remonta al primer festival de Hanuka celebrado por los Macabeos.

- Por qué los judíos damos regalos en Hanuka?
- Señala la práctica común entonces de tomar el botín de guerra: cuando los judíos destruyeron los ejércitos griegos, tomaron armas, armaduras, caballos y monedas (I Macabeos 3:41).
- Estas monedas se distribuyeron a soldados victoriosos, viudas y huérfanos de los muertos, así como a la población en general, incluidos los niños.

- Por qué los judíos damos regalos en Hanuka?
- Tameanko sugiere que este podría ser el origen de Hanuka gelt.
- La tercera forma de entender la entrega de regalos como una costumbre judía es reinterpretar Hanuka como una festividad que siempre ha celebrado la interacción entre el judaísmo y la cultura dominante de la época.

- Por qué los judíos damos regalos en Hanuka?
- En su libro The Jewish Way: Living the Holidays, Irvin Greenberg dice que "Hanuka es el paradigma de la relación entre aculturación y asimilación en el que cada generación ha interpretado Hanuka a su propia imagen, hablando de sus propias necesidades".

- Por qué los judíos damos regalos en Hanuka?
- Discute cómo comenzó la historia de Hanuka debido a la mezcla de las culturas griega y oriental.
- El helenismo atrajo a la élite judía y, de hecho, hubo algunos judíos que favorecieron la asimilación agresiva.

- Por qué los judíos damos regalos en Hanuka?
- La entrega de regalos es el mejor ejemplo de una costumbre que fue, y sigue siendo, tomada de la cultura dominante.
- Además de que los judíos usaban monedas extranjeras como Hanuka gelt, en la cultura griega generalmente se practicaba la entrega de regalos durante la época del libro de los Macabeos.

- Por qué los judíos damos regalos en Hanuka?
- Hay tres ejemplos en los libros de los Macabeos que describen a los griegos comprometidos en la práctica de dar regalos.
- En el primer ejemplo, los oficiales del rey Antíoco le dicen a Matatías que le darán oro, plata y regalos si hace un sacrificio pagano (I Macabeos 2: 15-28).

- Por qué los judíos damos regalos en Hanuka?
- En el segundo, el rey Antíoco se da cuenta de que su riqueza disminuyó durante la guerra, y lamenta que ya no podrá dar regalos como solía hacerlo (I Macabeos 3:30).
- En el tercer ejemplo, el Rey de Persia convierte un lugar sagrado en un santuario y usa el dinero que gana con él para dar regalos a sus amigos (II Macabeos 1: 34-35).

- Por qué los judíos damos regalos en Hanuka?
- Cada uno de estos ejemplos habla del hecho de que dar regalos era una práctica predominante en la cultura griega durante la época de la historia de Hanuka. Prepara el escenario para una discusión sobre cómo los judíos toman prestado y se involucran con la cultura dominante de su tiempo.

- Por qué los judíos damos regalos en Hanuka?
- Si Hanuka es un momento para pensar en lo que significa ser un pueblo libre que también vive y participa en una sociedad mayor, es una oportunidad perfecta para pensar en lo que significa compartir prácticas con otros y si aún un ritual prestado puede ser considerado Judío.

- Por qué los judíos damos regalos en Hanuka?
- En esta Hanuka, reflexiona sobre la historia judía detrás de tus propios rituales de entrega de regalos.
- ¿Da usted como una forma de ayudar a otros a adorar o servir a Dios?
- ¿Da usted como una forma de celebrar la victoria de los judíos sobre los griegos?

- Por qué los judíos damos regalos en Hanuka?
- ¿Da como una forma de participar y ser parte de una sociedad más grande?
- No importa lo que haga, le insto a que piense en estas preguntas y discuta cómo se relaciona la entrega de regalos con su comprensión de las Fiestas.

- El destino de los edomitas.
- La Haftará para Vayishlaj es el libro completo de Ovadía, el libro más corto de la Biblia, con solo 21 versos en un solo capítulo.
- ¿Quién fue Abdías?
- Según la tradición rabínica, Abdías era un converso al judaísmo de Edom y un sirviente en la corte de Acab y Jezabel, el rey y la reina de Israel.

- Aunque no está claro exactamente cuándo vivió, su profecía se refiere principalmente a cómo los edomitas maltrataron a los israelitas, lo que probablemente se produjo tras la destrucción del primer templo.
- Los edomitas vivían al sur de Jerusalén y probablemente se aprovecharon de una nación ya oprimida.

- Como resultado, Ovadía predice que los edomitas sufrirán mucho en el castigo por su crueldad.
- Los edomitas eran una nación grande y poderosa, pero Ovadía advierte: "Si anidas tan alto como el águila, si tu nido se aloja entre las estrellas, desde allí te derribaré, declara el Señor" (1: 4).

- No habrá escapatoria del castigo que Dios traerá a la nación de Edom, una nación que surgió de Esaú, el hermano gemelo de Jacob.
- En varios lugares, Abdías se refiere a los progenitores de ambos grupos, enfatizando que los descendientes de Esaú, los edomitas, serán golpeados por los israelitas que son descendientes de Jacob.

Haftara Ovadía 1:1 al 1:21

• Él dice: "La casa de Jacob será fuego, y la casa de José la llama, y la casa de Esaú será paja; la quemarán y la devorarán, y ningún sobreviviente quedará de la casa de Esaú, porque el Señor ha hablado "(1:18).

- Conexión a la Parashat Vayishlaj
- En Parashat Toldot, después de que Esaú recibe la menor bendición de su padre, jura matar a su hermano gemelo.
- En Vayishlaj, a Jacob le preocupa que este juramento todavía esté en pie, y está tan preocupado de que su hermano lo atacará a él ya su familia, que los divide en dos grupos, pensando:

- "Si Esaú viene al campamento y lo ataca, el otro campamento aún podría escapar (32: 9).
- Aunque Esaú no ataca, al final, a
 Jacob y su familia, sus descendientes
 (los edomitas) torturan y lastiman a
 los israelitas tanto en cuerpo como en
 espíritu.

- Sin embargo, así como Jacob salió victorioso en sus enfrentamientos con Esaú, Abdías confía en que así también lo harán los israelitas.
- El último verso de la Haftará: "Para los libertadores, marcharán sobre el monte Sión para emitir un juicio sobre el monte Esaú; y el dominio será del Señor

Haftara Ovadía 1:1 al 1:21

 Este verso se recita diariamente en el servicio de la mañana –Shajarit- al final de la recitación de la Canción del Mar, justo antes de Yishtabáh.



Fuentes: Torah, Talmud, Jewish Concepts, Wikipedia, Kabbalah Online, Zohar, Rambán, Rashí, Maimónides, Bereshit con Rashí, El Jumash, Dr. Yael Ziegler. Jewish Family & Life

Imágenes: Sweet Publishing/FreeBibleimages.org.

https://www.chabad.org/kabbalah/article_cdo/aid/688407/jewish/42-Journeys-of-the-Soul.htm

http://www.ascentofsafed.com/cgi-bin/ascent.cgi?Name=mm-kipur

http://www.psyche.com/psyche/lex/qbl/42letter_name.html

Derechos Reservados Shalom Haverim Org

http://www.shalomhaverim.org

Director: -

ELIYAHU BAYONA BEN YOSEF

10 de Kislev 5785 - Diciembre 10, 2024- Monsey New York